

Dominik von Allmen



Summary

I'm a certified carer for children between the ages of 3 months to 16 years. Throughout my career in various day-cares in Switzerland, where the native language is German, I was responsible for English speaking families and their children. My tasks included the familiarization process for the children, handling the paper work with the parents and holding multiple parent-teacher interviews, where we discussed issues of the child's development. I also got to translate various documents for said parents, mainly for the residents' registration office.

I also got the opportunity to do some voluntary translation work on game called "Pixel Starship" by the Game studio "Savysoda".

Translation experience

Jan/2018-Mar/2018	Project:	Pixel Starship
	By:	SavySoda
	Amount:	4896 Words
	Field:	Mobile Games

Other professional experience

Aug/2010-Jul/2013	Kinderhaus Breitenrain, Bern, Switzerland Apprenticeship Carer Taking care of children between 3 months and 16 years
Aug/2013-Nov/2014	Silea Gwatt, Thun, Switzerland Alternative Civilian Service (Instead of Military Service) Providing assistance to patients with a cognitive disability
Jan/2015-Jun/2017	Calma Kinderbetreuung, Schwarzenburg, Switzerland Professional Carer Taking care of children between 3 months and 16 years, both German and English Performing various activities in the pedagogical field Holding parent-teacher interviews Translating documents English-German, German-English

Education

Aug/2017-Jul/2018	Bfsl, Langenthal, Switzerland Advanced Vocational College specialising in social studies, psychology and economy (The grades are in the attachement)
--------------------------	---